President's ruling on amendments proposed by 16 Members to the Appropriation Bill 2020

Sixteen Members have respectively given notice to move, at the Legislative Council ("LegCo") meeting of 29 April 2020, a total of 124 amendments to the Schedule to the Appropriation Bill 2020 ("the 2020 Bill") to reduce the financial provisions for various Heads of Expenditure ("Heads"):

Member ¹	Number of proposed amendment(s) ²	$\frac{\text{Number of}}{\text{Head(s)}^3}$ $\frac{\text{involved}}{}$	Number of subhead(s) ⁴ involved
1. Hon Alvin YEUNG	7	5	7
2. Hon Claudia MO	9	6	8
3. Dr Hon KWOK Ka-ki	4	4	4
4. Hon Tanya CHAN	12	4	4
5. Hon CHAN Chi-chuen	43	38	42
6. Hon Jeremy TAM	6	6	6
7. Hon Dennis KWOK	5	1	1
8. Dr Hon Fernando CHEUNG	10	4	10
9. Hon WU Chi-wai	5	5	5
10. Hon LAM Cheuk-ting	3	3	3
11. Hon James TO	7	5	6
12. Hon Andrew WAN	1	1	1
13. Hon HUI Chi-fung	6	2	2
14. Dr Hon Helena WONG	2	2	2
15. Hon KWONG Chun-yu	2	2	2
16. Hon CHU Hoi-dick	2	1	1
Total:	124	42	51

2. In considering whether the 124 amendments are in order, I invited the Administration to comment on the amendments and the Members to respond to the Administration's comments.

Members' names are set out in the order of receipt of their notices of amendments.

A total of 125 proposed amendments were received by the deadline of 20 April 2020. Hon CHAN Chi-chuen withdrew the notice of one of his amendments on 23 April 2020. The total number of amendments proposed by Members is therefore reduced to 124.

There are a total of 84 Heads in the Estimates.
There are a total of 286 Subheads in the Estimates.

3. There are four amendments proposed by three Members seeking to cut the salary and allowance of the Secretary General ("SG") of the LegCo Secretariat (who is the Clerk to LegCo⁵) or the Legal Adviser ("LA") of the LegCo Secretariat (who is the Counsel to the Legislature⁶). To avoid any conflict of interest or role, both SG and LA have refrained from assisting me in handling those amendments or ruling on their admissibility.

The Administration's comments

4. The Administration submits in **Appendix 1** that none of the amendments proposed by Members should be admitted for infringing RoP $57(4)(c)^7$ and $(d)^8$.

Members' responses

5. Fifteen Members do not agree with and one Member has no response to the Administration's comments, as indicated in **Appendices 2A to 2J**.

My opinion

6. This year, Members propose a total of 124 amendments to the 2020 Bill. The figure is substantial, though representing the lowest number of amendments proposed to an appropriation bill in eight years.⁹

Guiding principles

As explained in my previous rulings, in considering the admissibility of a multitude of amendments proposed by Members to an appropriation bill, I as President have been guided by established principles. Article 73(2) and (3) of the Basic Law ("BL") provides that LegCo has the power and function to examine and approve budgets introduced by the Government, and approve public expenditure. Under RoP 69, Members may move amendments to any Head in an appropriation bill to reduce the sums allotted thereto in respect of any subhead/item therein, provided that the amendments are in order. Nevertheless, as affirmed by the courts, Members' right to participate in the legislative process must be read with and subject to the President's power to preside over meetings under BL 72(1), and the President needs to exercise such power to ensure the orderly, efficient and fair disposition of LegCo's business.

RoP 7(2) provides that the Counsel to the Legislature shall have the general duty of advising the President and the Clerk on legal questions arising in relation to the business or administration of the Council.

RoP 57(4)(d) provides that an amendment or a series of two or more amendments which is in the opinion of the Chairman of a committee of the whole Council frivolous or meaningless may not be moved.

Rule 6(1) of the Rules of Procedure ("RoP") provides that the Clerk to LegCo shall be responsible for advising the President on all matters relating to the procedure of the Council.

RoP 57(4)(c) provides that an amendment must not be such as to make the clause which it proposes to amend unintelligible or ungrammatical.

The total numbers of Members' proposed amendments to appropriation bills in the past seven years were: 762 in 2013, 1 917 in 2014, 3 904 in 2015, 2 168 in 2016, 742 in 2017, 230 in 2018 and 156 in 2019.

8. Like previous appropriation bills, the 2020 Bill is time-critical as the interim funding secured through the Vote on Account Resolution passed by LegCo at its meeting of 25 March 2020 will only be sufficient to meet Government's recurrent expenditure for about two months. In discharging its powers and functions under BL 73(2) and (3), LegCo should complete examining and voting on the 2020 Bill within a reasonable time. In addition, as less than three months are left before LegCo stands prorogued in July 2020, there is still a lot of other business to be transacted by the Council¹⁰; otherwise, such business will lapse upon prorogation of LegCo. It is therefore incumbent upon me as President to ensure that the admission of amendments to the 2020 Bill would not prevent LegCo as a law-making institution from properly exercising and discharging its powers and functions under BL.

One amendment to one subhead

- 9. In recent years, to encourage Members to consolidate their amendments to appropriation bills and facilitate a more effective and efficient use of the Council's time in dealing with such amendments, I have established the following "one amendment to one subhead" selection criteria by virtue of RoP 19(1A) ¹¹:
 - (a) only one amendment to a subhead will be admitted;
 - (b) if more than one amendment is proposed to the same subhead (whether by one or more than one Member), only the amendment with the largest proposed reduction will be admitted; and
 - (c) if two or more amendments to the same subhead are identical, only one of them will be admitted.
- 10. I note that following the implementation of the above criteria in the past two years, some Members who wished to propose multiple amendments (i.e. more than two amendments) to cut financial provisions for various purposes under the same subhead consolidated those cuts and proposed only one amendment to the subhead embracing a larger cut for various purposes. Moreover, as the amendments admitted by me covered all the subheads sought to be amended by Members, their right to debate financial provisions for various subheads was not compromised. This year, I will continue to adhere to the above criteria in selecting Members' proposed amendments to the 2020 Bill.

As at the issuance of this ruling, such outstanding business includes a Member's bill and 27 Members' motions.

RoP 19(1A) provides, among other things, that in respect of any bill to be placed on the Agenda for a meeting of the Council, the President or the Chairman of a committee of the whole Council shall have the power to select the amendments to be proposed to such bill.

Discretionary admission of amendments

- 11. I am aware that if the "one amendment to one subhead" criteria in paragraph 9(a) to (c) above are strictly applied this year, those Members who submitted amendments which do not propose the largest reduction to the relevant subheads may not move any amendment at all. In such circumstances, as I did in the past two years, I will exercise the following discretion to select amendments as long as they are in order:
 - (a) a Member who submits not more than two amendments may move all his/her amendment(s), even though such amendment(s) do not propose the largest reduction to the relevant subhead(s); and
 - (b) a Member who submits more than two amendments may move one amendment only, i.e. the one proposing the largest reduction compared to his/her other amendments, even though such proposed reduction is not the largest in respect of the relevant subhead.

If the above discretion is exercised, there may be occasions where more than one amendment (which are not identical) will be admitted to the same subhead.

Inaccurate amendments

12. Before selecting the amendments, I find that of the 124 proposed amendments, three are inaccurate as listed below and therefore inadmissible under RoP 57(4)(c) as detailed in **Appendix 3**.

<u>Member</u>	Number of			
	inaccurate amendments			
1. Hon Claudia MO	1			
2. Hon Dennis KWOK	1			
3. Hon HUI Chi-fung	1			
Total:	3			

Selection of amendments

52 amendments to 51 subheads

13. By virtue of RoP 19(1A) and following the "one amendment to one subhead" criteria in paragraph 9 above, I have selected a total of 41 amendments (proposed by eight Members) with the largest proposed reduction to 41 subheads. A breakdown of these amendments is provided below and their details are in **Appendix 4**.

Me	<u>mber</u>	Number of admissible amendments with the largest proposed reduction to respective subheads			
		largest proposed reduction to respective subheads			
1.	Hon Alvin YEUNG	2			
2.	Hon Claudia MO	1			
3.	Hon Tanya CHAN	1			
4.	Hon CHAN Chi-chuen	28			
5.	Dr Hon Fernando CHEUNG	6			
6.	Hon WU Chi-wai	1			
7.	Hon LAM Cheuk-ting	1			
8.	Hon HUI Chi-fung	1			
Tot	al:	41			

I note that the selection of amendments under the "one amendment to one subhead" criteria would render all the amendments proposed by eight other Members inadmissible as none of their amendments proposes the largest reduction to the relevant subheads. To respect their right to propose amendments, I have exercised discretion to allow these Members to move one or two amendments selected under the criteria in paragraph 11(a) or (b). The amendments so discretionally admitted are listed below and detailed in **Appendix 4**:

Me	<u>mber</u>	Number of
		discretionally admitted amendments
1.	Dr Hon KWOK Ka-ki	1
2.	Hon Jeremy TAM	1
3.	Hon Dennis KWOK	1
4.	Hon James TO	1
5.	Hon Andrew WAN	1
6.	Dr Hon Helena WONG	2
7.	Hon KWONG Chun-yu	2
8.	Hon CHU Hoi-dick	2
Tot	al:	11

15. After the discretionary admission of the above 11 amendments, there will be one subhead to which two amendments are admissible in respect of the same Head. 12

Inadmissible amendments other than inaccurate amendments

16. A total of 69 amendments (excluding the three inaccurate amendments) proposed by 12 Members are not selected under the criteria in paragraphs 9 and 11 above.

Concluding remarks

- I must point out that under the same selection criteria, the percentage of Members' amendments admitted this year (which stands at 42%, i.e. 52 out of 124 proposed amendments) is higher than the past two years. Such a percentage is indeed the highest in recent years (compared to 36% in 2019, 28% in 2018, 25% in 2017, 19% in 2016 and 16% in 2015). All Members who propose amendments this year may move at least one amendment. The 52 admissible amendments have covered all the subheads sought to be amended by different Members. In my view, the number of admissible amendments is within a manageable limit, and the selection of amendments will not compromise Members' rights to debate the appropriations to the relevant Heads/subheads in the 2020 Bill.
- 18. As pointed out in paragraph 8 above, as President, I need to ensure that LegCo will complete examining and voting on the 2020 Bill within a reasonable time. Besides, the Council has other business to transact in the discharge of its powers and functions under BL 73. In ruling on the admissibility of Members' proposed amendments, I have continued to strike a proper balance between respecting Members' right to propose amendments and ensuring the orderly, efficient and fair disposition of LegCo's business as a law-making institution.
- 19. I note the disagreement between the Legislature and the Government on the interpretation of BL 74. In my view and as reiterated in past rulings, it is incumbent upon the President to apply the LegCo's view that BL 74 does not apply to the President's consideration of the admissibility of amendments to bills in accordance with RoP.

Head 112, subhead 000: The Legislative Council Commission, Operational expenses. The two admissible amendments are proposed by Hon CHU Hoi-dick seeking to cut the salary and allowance of SG and LA respectively. Hon Claudia MO and Hon WU Chi-wai also propose amendments to cut the salary and allowance of SG but those amendments are not selected under the "one amendment to one subhead" criteria in paragraph 9.

My ruling

20. I rule that of the 124 proposed amendments, 52 are admissible and 72 inadmissible as set out below:

<u>Member</u>	Number of proposed amendment(s)	Number of admissible amendments	Number of Head(s) involved	Number of subhead(s) involved	Number of inadmissible amendments
1. Hon Alvin YEUNG	7	 2	2	2	5
2. Hon Claudia MO	9	1	1	1	8
3. Dr Hon KWOK Ka-ki	4	1	1	1	3
4. Hon Tanya CHAN	12	1	1	1	11
5. Hon CHAN Chi-chuen	43	28	26	28	15
6. Hon Jeremy TAM	6	1	1	1	5
7. Hon Dennis KWOK	5	1	1	1	4
8. Dr Hon Fernando CHEUNG	10	6	2	6	4
9. Hon WU Chi-wai	5	1	1	1	4
10. Hon LAM Cheuk-ting	3	1	1	1	2
11. Hon James TO	7	1	1	1	6
12. Hon Andrew WAN	1	1	1	1	0
13. Hon HUI Chi-fung	6	1	1	1	5
14. Dr Hon Helena WONG	2	2	2	2	0
15. Hon KWONG Chun-yu	2	2	2	2	0
16. Hon CHU Hoi-dick	2	2	1	1	0
Total:	124	52	42	51	72

Andrew LEUNG Kwan-yuen

Legislative Council

27 April 2020

財經事務及庫務局 常任秘書長(庫務)



PERMANENT SECRETARY FOR FINANCIAL SERVICES AND THE TREASURY (TREASURY)

24/F, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Admiralty Hong Kong

香港金鐘添美道二號 政府總部二十四樓

電話號碼 Tel No. :

2810 2540

傳真號碼 Fax No. : 2596 0729

本函檔號 Our Ref. : TsyB H 00/620-5/1/1 (2020)

來函檔號 Your Ref. : CB(3)/B/FST/3(19-20)

23 April 2020

Mr Kenneth Chen, SBS Secretary General Legislative Council Legislative Council Complex 1 Legislative Council Road Central Hong Kong

Dear Secretary General,

Appropriation Bill 2020

Thank you for your letters dated 27 March and 6, 9, 10, 15, 16, 17 and 20 April 2020, inviting the Government's views on the proposed Committee stage amendments ("CSAs") to the Schedule to the Appropriation Bill 2020 ("the 2020 Bill") in the light of the Rules 57(4), 57(6) and 69 of the Rules of Procedure ("RoP") of the Legislative Council ("LegCo").

2. Sixteen Members have proposed 125 CSAs to 52 subheads under 43 Expenditure Heads in the 2020 Bill. As with the Appropriation Bill in previous years, the 2020 Bill is time-critical as the interim funding secured through the Vote on Account Resolution passed by LegCo at its

meeting of 25 March 2020 would only be sufficient to meet the Government's expenditure for about two months. Hence, timely passage of the 2020 Bill remains our overriding concern.

3. In paragraphs 6 and 7 of his ruling on CSAs proposed by Members to the Appropriation Bill 2019 ("2019 Ruling"), the President acknowledged that under Article 73(2) of the Basic Law ("BL") (BL 73(2)), LegCo has the power and function to examine and approve budgets introduced by the Government. In the discharge of such power and function, LegCo should complete examining and voting on the Appropriation Bill within a reasonable time. It is incumbent upon the President to ensure that the admission of CSAs to the Appropriation Bill would not prevent LegCo as a law-making institution from properly exercising and discharging its powers and functions under the BL.

CSAs to the 2020 Bill

- 4. Having carefully examined the 125 CSAs to the 2020 Bill, we are of the view that none of them should be admitted, on the following grounds.
- (A) Frivolous or meaningless CSAs impairing the capacity of the Government in the effective delivery of public service and discharging its legal obligations as an employer
- 5. Under Rule 57(4)(d) of the RoP, an amendment or a series of amendments which is in the opinion of the President frivolous or meaningless may not be moved. The President observed in paragraph 8 of his ruling on CSAs proposed by Members to the Appropriation Bill 2018 that past experience showed that it was impossible for the committee of the whole Council to examine and debate each and every amendment meaningfully and within a reasonable time. All those amendments were eventually voted down by an overwhelming majority of Members so that multitude of amendments achieved no real purpose but unnecessarily prolonged or unduly delayed the legislative process. We would submit that a disproportionate multitude of CSAs which would achieve no real

purpose other than prolonging or delaying the necessary legislative process should be regarded as frivolous or meaningless, and all the 125 CSAs should be inadmissible in their entirety for infringing Rule 57(4)(d) of the RoP.

- 6. As set out in *Annex A*, the 125 CSAs seek to achieve either of the following two objectives
 - (i) Reduce major expenditure of some bureaux or departments on carrying out its primary functions and/or delivery of major public services, including personal emoluments of specified expenditure heads, operations of public infrastructure and expenses on publicity etc. The Members proposing these CSAs could not be serious about the consequences of the expenditure cuts, and these CSAs cannot serve any meaningful purpose other than consuming the Council's time, and should be inadmissible as they prevent LegCo as a law-making institution from properly exercising and discharging its powers and functions under the BL. Also, if admitted and passed, the CSAs would have a material effect of putting major public services into disarray and seriously disrupting the operation of the Government. This could not be in the public interest.
 - (ii) Cut/reduce personal emoluments of the Chief Executive, some Politically Appointed Officials and some Controlling Officers and civil servants under various Expenditure Heads. These CSAs, if admitted and passed, will significantly impair the capacity of the Government in discharging its contractual and statutory obligations as an employer. We consider that the moving of these CSAs could not reasonably be connected with the function of the committee of the whole Council under Rule 56 of the RoP, and would achieve no purpose other than taking up the Council's time in completing the necessary proceedings. In fact, we consider that these CSAs would not present any fair and genuine options for consideration by the committee of the whole Council.

7. Taking account of the past experience of the Council in dealing with CSAs of similar nature, and since the 125 CSAs to the 2020 Bill would significantly impair the capacity of the Government in the effective delivery of major public services and discharging legal obligations as an employer, we submit that the CSAs to the 2020 Bill should, in entirety, be regarded as frivolous or meaningless within the meaning of Rule 57(4)(d) of RoP, and therefore should not be admitted.

(B) Multiple CSAs on the same subhead

- 8. We note that more than one CSA have been proposed to each of the 22 expenditure subheads as set out in *Annex B*. These involve 95 CSAs in total.
- 9. In the Presidents' rulings on CSAs proposed by Members to the Appropriation Bills in recent years, it was noted that Rule 69(3) of RoP does not require a CSA proposer to expressly set out in the CSA the objective to be achieved. Accordingly, a CSA, if admitted and passed, would only have the effect of reducing the amount of appropriation to the specified subhead, while the Government is not mandated to implement the objective of the CSA as intended by the proposer.
- 10. Since 2018, the President, in exercise of his power under Rule 19(1A) of the RoP to (among others) select the amendments to be proposed, and to direct two or more amendments considered by him to be cognate to be combined, has adopted the "one amendment to one subhead" principle on an overall basis instead of individual Members' basis, having regard to a number of factors including the past experience in disposing of a multitude of amendments (including multiple amendments to individual subheads) in In the 2019 Ruling, the President only admitted the recent years. amendment with the largest proposed reduction to a subhead. Whilst we maintain the Government's in-principle objection to Members' CSAs to an Appropriation Bill, we note that the adoption of the "one amendment to one subhead" principle on an overall basis did not compromise the debates on the appropriations to the relevant subheads, but could facilitate the Council to complete its consideration of an Appropriation Bill within a scheduled

and reasonable time frame. The President may wish to continue exercising his power under Rule 19(1A) of the RoP and adopt the "one amendment to one subhead" principle on an overall basis in relation to these CSAs.

(C) CSAs that are technically inaccurate

Under Rule 57(4)(c) of the RoP, an amendment must not be such as to make the clause which it proposes to amend unintelligible or ungrammatical. We note that 4 CSAs (Annex C) are technically inaccurate. As accuracy is fundamental to the integrity of the proposed CSAs, these CSAs should be inadmissible under Rule 57(4)(c) of the RoP.

(D) <u>Duplicative CSAs simultaneously moved by different Members</u>

12. Several Members have simultaneously proposed 20 sets of CSAs (*Annex D*) which are identical and/or repetitive. These involve 49 CSAs in total. Admitting them would not be in the interest of efficient disposition of LegCo business. The President may wish to exercise the power under Rule 19(1A) of the RoP to select the amendments to be proposed or to direct them to be combined.

Responsibilities of the Government and the LegCo

13. It is a shared responsibility of the Government and LegCo to assure that resources would be made available in an orderly and timely manner to support the necessary provision of public services. It is within the constitutional power and function of the President under Article 72(1) of the BL to preside over meetings, and in doing so, to rule out CSAs which are in his opinion frivolous or meaningless, intended or likely to unduly delay the legislative process, or have an effect of preventing LegCo from properly exercising and discharging its powers and functions under the BL. Based on past experience, the long hours spent on numerous CSAs to the Appropriation Bill could hardly be regarded as fruitful or meaningful, and should be avoided.

BL implications

- 14. The above is without prejudice to the Government's view on Article 74 of the BL (BL 74). It remains our view that the introduction of legislative proposals, whether in the form of bills or, by necessary implication, CSAs to government bills, is subject to the restrictions set out in BL 74. Legislative proposals relating to "public expenditure or political structure or the operation of the government", whether or not leading to an increase or decrease in public expenditure, are strictly prohibited under BL 74.
- 15. We should be grateful if the President could take the above views and analysis into account in considering whether to admit the proposed CSAs under the relevant provisions of the BL and the RoP.

Yours sincerely,

(Ms Alice Lau)

for Secretary for Financial Services and the Treasury

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
1	楊岳橋	122	695	137,976,000	削減大約相當於警務處警隊特別用途車輛2020-21年度預算
2	楊岳橋	122	000	18,178,000,000	削減大約相當於警務處薪金2020-21年度預算
3	楊岳橋	122	103	145,100,000	削減大約相當於警務處酬金及特別服務2020-21年度預算
4	毛孟靜	21	000	6,192,800	削減大約相當於行政長官的薪金及非實報實銷酬酢津貼的全年預算開支
5	毛孟靜	53	000	112,000,000	削減大約相當於「青年內地交流資助計劃」和「青年內地實習資助計劃」全年預算開支
6	毛孟靜	112	000	3,580,000	削減大約相當於立法會秘書處秘書長的薪金及津貼的全年預算開支
7	郭家麒	21	000	5,210,400	削減大約相當於行政長官2020-2021年任期內的薪金,即\$5,210,400。
8	陳淑莊	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長2020-21年度預留的薪酬開支
9	陳淑莊	151	000	300,000	削減大約相當於2020-21年度為保安局局長辦公室預留用於離港公幹的開支
10	陳淑莊	151	000	200,000	削減大約相當於2020-21年度為保安局局長辦公室預留用於公務酬酢的開支
11	陳淑莊	53	000	4,180,000	削減大約相當於民政事務局局長2020-21年度預留的薪酬開支
12	陳淑莊	53	000	430,000	削減大約相當於2020-21年度為民政事務局局長辦公室預留用於離港 公幹的開支
13	陳淑莊	53	000	230,000	削減大約相當於2020-21年度為民政事務局局長辦公室預留用於公務 酬酢的開支
14	陳淑莊	137	000	4,180,000	削減大約相當於環境局局長2020-21年度預留的薪酬開支
15	陳淑莊	137	000	600,000	削減大約相當於2020-21年度為環境局局長辦公室預留用於離港公幹的開支
16	陳淑莊	137	000	200,000	削減大約相當於2020-21年度為環境局局長辦公室預留用於公務酬酢的開支
17	陳淑莊	156	000	4,180,000	削減大約相當於教育局局長2020-21年度預留的薪酬開支
18	陳淑莊	156	000	180,000	削減大約相當於2020-21年度為教育局局長辦公室預留用於離港公幹的開支

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
19	陳淑莊	156	000	177,000	削減大約相當於2020-21年度為教育局局長辦公室預留用於公務酬酢的開支
20	陳志全	21	000	5,210,400	削減大約相當於2020-21年度行政長官的薪金的全年預算開支
21	陳志全	44	000	55,000,000	削減大約相當於2020-21年度有機資源回收中心一期的預算合約費用
22	陳志全	46	022	142,500,000	削減大約相當於2020-21年度公務員一般開支中旅費的全年預算開支
23	陳志全	47	000	502,735,000	削減大約相當於2020-21年度政府資訊科技總監辦公室個人薪酬中的全年薪金預算開支
24	陳志全	49	000	56,462,000	削減大約相當於2020-21年度食物環境衞生署津貼的全年預算開支
25	陳志全	51	000	343,000,000	削減大約相當於2020-21年度港珠澳大橋香港口岸全年運作開支
26	陳志全	53	000	232,767,000	削減大約相當於2020-21年度民政事務局個人薪酬的全年薪金預算開支
27	陳志全	60	000	65,300,000	削減大約相當於2020-21年度港珠澳大橋香港段全年經常開支
28	陳志全	63	000	38,739,600	削減大約相當於2020-21年度十八位民政事務專員(以薪級起薪點計算) 的全年薪酬預算開支
29	陳志全	72	000	3,852,000	削減大約相當於2020-21年度就廉政公署特別委任而支付的酬金的全年預算開支
30	陳志全	72	103	15,900,000	削減大約相當於2020-21年度廉政公署酬金及特別服務的全年預算開支
31	陳志全	74	000	72,070,000	削減大約相當於2020-21年度政府新聞處宣傳工作的預算開支
32	陳志全	76	000	1,811,400	削減大約相當於2020-21年度稅務局總評稅主任(印花稅署)(以薪級起薪點計算)的全年薪酬預算開支
33	陳志全	76	209	1,600,000	削減大約相當於2020-21年度稅務局特別法律費用的全年預算開支
34	陳志全	79	000	33,695,000	削減大約相當於2020-21年度投資推廣署個人薪酬的全年薪金預算開支
35	陳志全	82	000	1,363,649,000	削減大約相當於2020-21年度屋宇署個人薪酬的全年薪金預算開支
36	陳志全	90	000	2,152,200	削減大約相當於2020-21年度勞工處助理處長(僱員權益)(以薪級起薪點計算)的全年薪酬預算開支

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
37	陳志全	91	000		削減大約相當於2020-21年度地政總署僱用服務及專業費用全年預算開支
38	陳志全	92	000	1,101,816,000	削減大約相當於2020-21年度律政司個人薪酬中全年薪金預算開支
39	陳志全	92	234	203,000,000	削減大約相當於2020-21年度刑事案件預算訴訟費用
40	陳志全	95	000	109,993,000	削減大約相當於2020-21年度康樂及文化事務署圖書館物料及多媒體 服務的全年預算開支
41	陳志全	96	000	24,700,000	削減大約相當於2020-21年度海外經貿辦華盛頓辦事處的全年個人薪 酬預算開支
42	陳志全	122	000	18,178,000,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處個人薪酬的薪金的全年預算開支
43	陳志全	122	103	145,100,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處酬金及特別服務的全年預算開支
44	陳志全	135	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度創新及科技局局長全年薪酬預算開支
45	陳志全	137	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度環境局局長全年薪酬預算開支
46	陳志全	138	000	173,573,000	削減大約相當於2020-21年度發展局(規劃地政科)個人薪酬中的全年薪金預算開支
47	陳志全	139	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度食物及衞生局局長全年薪金預算開支
48	陳志全	141	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度勞工及福利局局長全年薪酬預算開支
49	陳志全	142	000	182,502,000	削減大約相當於2020-21年度政策創新與統籌辦事處(創新辦)的全年預算運作開支、財政司司長的全年薪金預算開支、政務司司長全年薪金預算開支及人力資源規劃及扶貧統籌處處長(以薪級起薪點計算)的全年薪酬預算開支
50	陳志全	143	000	30,700,000	削減大約相當於2020-21年度公務員事務局國家事務研習課程的預算 運作開支及局長辦公室的全年預算運作開支
51	陳志全	144	000	17,940,000	削減大約相當於2020-21年度政制及內地事務局局長個人薪酬的全年 預算開支及在台灣的香港經濟貿易文化辦事處人手編制的全年薪金及 津貼全年預算開支
52	陳志全	147	000	189,011,000	削減大約相當於2020-21年度財經事務及庫務局(庫務科)2020-21年度 個人薪酬的全年薪金預算開支
53	陳志全	148	000	32,000,000	削減大約相當於2020-21年度財經事務及庫務局(財經事務科)有關資助金下金融發展局的全年預算開支

	議員	總目	分目		削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
54	陳志全	151	000	177,980,000	削減大約相當於2020-21年度保安局個人薪酬的全年薪金預算開支
55	陳志全	152	000	23,559,000	削減大約相當於2020-21年度商務及經濟發展局(工商及旅遊科)「一帶 一路」辦公室編制人員及商務及經濟發展局局長的全年薪酬開支
56	陳志全	152	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度商務及經濟發展局局長的全年個人薪酬預算開支
57	陳志全	158	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度運輸及房屋局局長全年薪金預算開支
58	陳志全	159	000	393,293,000	削減大約相當於2020-21年度發展局(工務科)個人薪酬中的全年薪金預 算開支
59	陳志全	163	000	2,152,200	削減大約相當於2020-21年度選舉事務處總選舉事務主任(按薪級起薪 點計算)的全年薪酬預算開支
60	陳志全	180	000	37,733,000	削減大約相當於2020-21年度電影、報刊及物品管理辦事處個人薪酬 的全年薪金預算開支
61	陳志全	181	000	308,269,000	削減大約相當於2020-21年度工業貿易署個人薪酬的全年薪金預算開支
62	陳志全	186	000	35,423,000	削減大約相當於2020-21年度運輸署個人薪酬的津貼的全年預算開支
63	陳志全	188	187	4,472,000	削減大約相當於2020-21年度庫務署代理人的佣金及費用的全年預算 開支
64	楊岳橋	63	000	42,346,800	削減大約相當於18區民政專員薪金2020-21年度預算
65	楊岳橋	135	000	4,180,000	削減大約相當於創新及科技局局長薪金2020-21年度預算
66	楊岳橋	144	000	4,180,000	削減大約相當於政制及內地事務局局長薪金2020-21年度預算
67	楊岳橋	152	000	4,180,000	削減大約相當於商務及經濟發展局局長薪金2020-21年度預算
68	郭家麒	139	000	4,180,000	削減大約相當於食物及衞生局局長2020-2021年任期內的薪金,即 \$4,180,000
69	郭家麒	141	000	4,180,000	削減大約相當於勞工及福利局局長2020-2021年任期內的薪金,即 \$4,180,000
70	郭家麒	142	000	4,470,000	削減大約相當於財政司司長2020-2021年任期內的薪金,即\$4,470,000
71	毛孟靜	21	000	124,508,600	削減大約相當於行政長官辦公室的 薪金、津貼及其他運作開支(不包括行政長官的非實報實銷酬酢津貼)的全年預算開支

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
72	毛孟靜	22	000		削減大約相當於漁護署人道毀滅動物的全年預算開支
73	毛孟靜	122	000		削減大約相當於警務處處長薪金的全年預算開支
74	毛孟靜	122	603	76,656,000	削減大約相當於警務處更換裝甲車的核准承擔額
75	毛孟靜	122	695	137,976,000	削減大約相當於警務處警隊特別用途車輛的全年預算開支
76	毛孟靜	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長薪金的全年預算開支
77	譚文豪	122	695		削減大約相當於警隊添購人羣管理特別用途車在二零二零至二一年度內所需的資金
78	譚文豪	138	000		削減大約相當於二零二零至二一年度內發展局局長的全部薪金
79	譚文豪	142	000	4,630,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內政務司司長的全部薪金
80	譚文豪	143	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內公務員事務局局長的全部薪金
81	譚文豪	147	000		削減大約相當於二零二零至二一年度內財經事務及庫務局局長的全部薪金
82	譚文豪	158	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內運輸及房屋局局長的全部薪金
83	郭榮鏗	92	000	450,000,000	削減大約相當於「願景2030 — 聚焦法治」計劃的開支
84	郭榮鏗	92	000	4,320,000	削減大約相當於律政司司長的薪酬預算開支
85	郭榮鏗	92	000	1,300,000	削減大約相當於律政司司長辦公室的離港公幹開支
86	郭榮鏗	92	000	250,000	削減大約相當於律政司司長的非實報實銷酬酢津貼開支
87	郭榮鏗	92	000	100,000	削減大約相當於律政司司長辦公室的公務酬酢開支
88	張超雄	21	000	6,190,000	削減大約相當於行政長官全年薪酬開支及非實報實銷酬酢津貼
89	張超雄	92	000	4,570,000	削減大約相當於律政司司長全年薪酬開支及非實報實銷酬酢津貼

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
90	張超雄	122	000	25,105,420,000	削減大約相當於香港警務處全年運作開支
91	張超雄	122	103	145,100,000	削減大約相當於香港警務處全年酬金及特別服務開支
92	張超雄	122	207	4,500,000	削減大約相當於香港警務處全年證人、囚犯及遞解出境者的開支
93	張超雄	122	603	99,970,000	削減大約相當於香港警務處全年機器、車輛及設備開支
94	張超雄	122	614	1,500,000	削減大約相當於香港警務處全年改建、加建及改善使用中的水警船艇(整體撥款)開支
95	張超雄	122	661	294,862,000	削減大約相當於香港警務處全年小型機器、車輛及設備(整體撥款)開支
96	張超雄	122	695	137,976,000	削減大約相當於香港警務處全年警隊特別用途車輛(整體撥款)開支
97	張超雄	152	000	277,000,000	削減大約相當於為提升香港作為「亞洲盛事之都」的吸引力,推廣盛事旅遊和主題旅遊,香港旅遊發展局2020-21年度,從政府獲得的額外撥款
98	胡志偉	21	000	125,490,999	削減大約相當於行政長官辦公室全年預算開支
99	胡志偉	112	000	3,600,000	削減大約相當於立法會秘書長全年薪酬開支及津貼
100	胡志偉	135	000	4,180,000	削減大約相當於創新及科技局局長全年薪酬開支
101	胡志偉	142	000	170,899,999	削減大約相當於政策創新與統籌辦事處全年開支
102	胡志偉	147	000	4,180,000	削減大約相當於財經事務及庫務局局長全年薪酬開支
103	林卓廷	45	000	3,300,000	削減大約相當於消防處處長全年薪酬開支
104	林卓廷	143	000	4,180,000	削減大約相當於公務員事務局局長全年薪酬開支
105	林卓廷	158	000	4,180,000	削減大約相當於運輸及房屋局局長全年薪酬開支
106	涂謹申	92	000	4,320,000	削減大約相當於律政司司長全年薪酬開支

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
107	涂謹申	122	000		削減大約相當於投訴警察課全年開支
108	涂謹申	122	000	3 600 000	削減大約相當於警務處處長全年薪酬開支
100	/ 小畦 中	122	000	3,000,000	的例外人於自由於自切應應以主十兩個開放又
109	涂謹申	122	103	145,000,000	削減大約相當於酬金及特別服務全年撥款
110	涂謹申	142	000	4,470,000	削減大約相當於財政司司長全年薪酬開支
	7,710.1				
444	34.345.4	1.71	000	4.400.000	
111	涂謹申	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長全年薪酬開支
112	涂謹申	152	000	4,180,000	削減大約相當於商務及經濟發展局局長全年薪酬開支
112	TI SHA BEVI	120	000	4 100 000	が17.47.47.47.47.47.47.47.47.47.47.47.47.47
113	尹兆堅	138	000	4,180,000	削減大約相當於發展局局長全年薪酬開支
114	許智峯	137	000	4,180,000	削減大約相當於環境局局長全年薪酬開支
115	÷/r 4:⊓ 14:	156	000	115,000,000	削減大約為中小學生籌辦或資助學校舉辦內地交流活動開支
113	許智峯	130	000	113,000,000	別無人約為中小字土壽辦以員助字权举辦的地文加泊劃開文
116	許智峯	156	000	85,000,000	削減大約相當於全港性系統評估開支
117	許智峯	156	000	12 900 000	削減大約為中小教師舉辦內地專業交流活動
11,	口日半	150	000	12,700,000	NJ/W/ CWJ/WJ F J 4ADPF WH J/CHF/A/A/A/A/A
118	許智峯	156	000	4,180,000	削減大約相當於教育局局長全年薪酬開支
119	許智峯	156	000	470,000	削減大約為開發<<基本法>>教育的學與教資源開支
				,	
120		100	000	1,100,000	
120	黄碧雲	139	000	4,180,000	削減大約相當於食物及衛生局局長全年薪酬開支
121	黄碧雲	144	000	4,180,000	削減大約相當於政制及內地事務局局長全年薪酬開支
122	鄺俊宇	53	000	4 180 000	削減大約相當於民政事務局局長全年薪酬開支
122	興四久丁	33		1,100,000	/13477/ Viv.71日田小 VVPA チ4月/円/尺 K 工工的1時間以入
123	鄺俊宇	141	000	4,180,000	削減大約相當於勞工及福利局局長全年薪酬開支
124	朱凱廸	112	000	3,600,000	削減大約相當於涉及立法會秘書長的薪金及現金津貼開支預算

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
125	朱凱廸	112	000	3,440,000	削減大約相當於涉及立法會法律顧問的薪金及現金津貼開支預算

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
1	胡志偉	21	000	125,490,999	削減大約相當於行政長官辦公室全年預算開支
2	毛孟靜	21	000	124,508,600	削減大約相當於行政長官辦公室的 薪金、津 貼及其他運作開支(不包括行政長官的非實報 實銷酬酢津貼)的全年預算開支
3	毛孟靜	21	000	6,192,800	削減大約相當於行政長官的薪金及非實報實銷 酬酢津貼的全年預算開支
4	張超雄	21	000	6,190,000	削減大約相當於行政長官全年薪酬開支及非實 報實銷酬酢津貼
5	郭家麒	21	000	5,210,400	削減大約相當於行政長官2020-2021年任期內 的薪金,即\$5,210,400。
6	陳志全	21	000	5,210,400	削減大約相當於2020-21年度行政長官的薪金 的全年預算開支
7	陳志全	53	000	232,767,000	削減大約相當於2020-21年度民政事務局個人 薪酬的全年薪金預算開支
8	毛孟靜	53	000	112,000,000	削減大約相當於「青年內地交流資助計劃」和 「青年內地實習資助計劃」全年預算開支
9	陳淑莊	53	000	4,180,000	削減大約相當於民政事務局局長2020-21年度 預留的薪酬開支
10	鄺俊宇	53	000	4,180,000	削減大約相當於民政事務局局長全年薪酬開支
11	陳淑莊	53	000	430,000	削減大約相當於2020-21年度為民政事務局局 長辦公室預留用於離港公幹的開支
12	陳淑莊	53	000	230,000	削減大約相當於2020-21年度為民政事務局局 長辦公室預留用於公務酬酢的開支
1.2	шег	- (2	000	40.046.000	WIDT LAND X A 10 F F 77 - X F F 77 A 2020 21 F
13	楊岳橋	63	000	, ,	削減大約相當於18區民政專員薪金2020-21年 度預算
14	陳志全	63	000	38,739,600	削減大約相當於2020-21年度十八位民政事務 專員(以薪級起薪點計算)的全年薪酬預算開支
15	庙士厶	92	000	1 101 916 000	削減大約相當於2020-21年度律政司個人薪酬
13	陳志全	92	000	1,101,010,000	中全年薪金預算開支

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
16	郭榮鏗	92	000	450,000,000	削減大約相當於「願景2030 — 聚焦法治」計劃的開支
17	張超雄	92	000	4,570,000	削減大約相當於律政司司長全年薪酬開支及非 實報實銷酬酢津貼
18	郭榮鏗	92	000	4,320,000	削減大約相當於律政司司長的薪酬預算開支
19	涂謹申	92	000	4,320,000	削減大約相當於律政司司長全年薪酬開支
20	郭榮鏗	92	000	1,300,000	削減大約相當於律政司司長辦公室的離港公幹開支
21	郭榮鏗	92	000	250,000	削減大約相當於律政司司長的非實報實銷酬酢 津貼開支
22	郭榮鏗	92	000	100,000	削減大約相當於律政司司長辦公室的公務酬酢 開支
23	胡志偉	112	000	3,600,000	削減大約相當於立法會秘書長全年薪酬開支及 津貼
24	朱凱廸	112	000	3,600,000	削減大約相當於涉及立法會秘書長的薪金及現 金津貼開支預算
25	毛孟靜	112	000	3,580,000	削減大約相當於立法會秘書處秘書長的薪金及 津貼的全年預算開支
26	朱凱廸	112	000		削減大約相當於涉及立法會法律顧問的薪金及 現金津貼開支預算
27	張超雄	122	000	25,105,420,000	削減大約相當於香港警務處全年運作開支
28	楊岳橋	122	000	18,178,000,000	削減大約相當於警務處薪金2020-21年度預算
29	陳志全	122	000	18,178,000,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處個人 薪酬的薪金的全年預算開支
30	涂謹申	122	000	102,020,000	削減大約相當於投訴警察課全年開支

	議員	總目	分目	建議削減的 金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
31	涂謹申	122	000		削減大約相當於警務處處長全年薪酬開支
32	毛孟靜	122	000	3,541,800	削減大約相當於警務處處長薪金的全年預算開 支
33	楊岳橋	122	103	145,100,000	削減大約相當於警務處酬金及特別服務2020- 21年度預算
34	陳志全	122	103	145,100,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處酬金 及特別服務的全年預算開支
35	張超雄	122	103	145,100,000	削減大約相當於香港警務處全年酬金及特別服 務開支
36	涂謹申	122	103	145,000,000	削減大約相當於酬金及特別服務全年撥款
l.	<u>l</u>				
37	張超雄	122	603	99,970,000	削減大約相當於香港警務處全年機器、車輛及 設備開支
38	毛孟靜	122	603	76,656,000	削減大約相當於警務處更換裝甲車的核准承擔 額
			I.	l	
39	楊岳橋	122	695	137,976,000	削減大約相當於警務處警隊特別用途車輛 2020-21年度預算
40	毛孟靜	122	695	137,976,000	削減大約相當於警務處警隊特別用途車輛的全 年預算開支
41	張超雄	122	695	137,976,000	削減大約相當於香港警務處全年警隊特別用途車輛(整體撥款)開支
42	譚文豪	122	695	2,700,000	削減大約相當於警隊添購人羣管理特別用途車 在二零二零至二一年度內所需的資金
43	陳志全	135	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度創新及科技局局 長全年薪酬預算開支
44	楊岳橋	135	000	4,180,000	削減大約相當於創新及科技局局長薪金2020- 21年度預算

議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
胡志偉	135	000	4,180,000	削減大約相當於創新及科技局局長全年薪酬開 支
陳淑莊	137	000	4,180,000	削減大約相當於環境局局長2020-21年度預留 的薪酬開支
陳志全	137	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度環境局局長全年 薪酬預算開支
許智峯	137	000	4,180,000	削減大約相當於環境局局長全年薪酬開支
陳淑莊	137	000	600,000	削減大約相當於2020-21年度為環境局局長辦公室預留用於離港公幹的開支
陳淑莊	137	000	200,000	削減大約相當於2020-21年度為環境局局長辦公室預留用於公務酬酢的開支
陳志全	138	000	173,573,000	削減大約相當於2020-21年度發展局(規劃地政科)個人薪酬中的全年薪金預算開支
譚文豪	138	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內發展局 局長的全部薪金
尹兆堅	138	000	4,180,000	削減大約相當於發展局局長全年薪酬開支
		I.	<u>I</u>	
陳志全	139	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度食物及衞生局局 長全年薪金預算開支
郭家麒	139	000	4,180,000	削減大約相當於食物及衞生局局長2020-2021 年任期內的薪金,即\$4,180,000
黄碧雲	139	000	4,180,000	削減大約相當於食物及衛生局局長全年薪酬開 支
			•	
陳志全	141	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度勞工及福利局局 長全年薪酬預算開支
郭家麒	141	000	4,180,000	削減大約相當於勞工及福利局局長2020-2021 年任期內的薪金,即\$4,180,000
	胡 陳 陳 陳 陳 陳 陳 陳 東 </td <td>胡志偉 135 陳淑莊 137 陳志全 137 陳淑莊 137 陳淑莊 137 陳淑莊 137 陳志全 138 譚文豪 138 尹兆堅 138 東志全 139 郭家麒 139 黄碧雲 139 陳志全 141</td> <td>胡志偉 135 000 陳淑莊 137 000 陳志全 137 000 陳淑莊 137 000 陳淑莊 137 000 陳志全 138 000 尹兆堅 138 000 陳志全 138 000 陳志全 139 000 鄭家麒 139 000 黃碧雲 139 000 陳志全 141 000</td> <td> 金額(S) 日本報(S) 日本報(S) </td>	胡志偉 135 陳淑莊 137 陳志全 137 陳淑莊 137 陳淑莊 137 陳淑莊 137 陳志全 138 譚文豪 138 尹兆堅 138 東志全 139 郭家麒 139 黄碧雲 139 陳志全 141	胡志偉 135 000 陳淑莊 137 000 陳志全 137 000 陳淑莊 137 000 陳淑莊 137 000 陳志全 138 000 尹兆堅 138 000 陳志全 138 000 陳志全 139 000 鄭家麒 139 000 黃碧雲 139 000 陳志全 141 000	金額(S) 日本報(S) 日本報(S)

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
59	鄺俊宇	141	000	4,180,000	削減大約相當於勞工及福利局局長全年薪酬開 支
60	陳志全	142	000	182,502,000	削減大約相當於2020-21年度政策創新與統籌辦事處(創新辦)的全年預算運作開支、財政司司長的全年薪金預算開支、政務司司長全年薪金預算開支及人力資源規劃及扶貧統籌處處長(以薪級起薪點計算)的全年薪酬預算開支
61	胡志偉	142	000	170,899,999	削減大約相當於政策創新與統籌辦事處全年開 支
62	譚文豪	142	000	4,630,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內政務司 司長的全部薪金
63	郭家麒	142	000	4,470,000	削減大約相當於財政司司長2020-2021年任期 內的薪金,即\$4,470,000
64	涂謹申	142	000	4,470,000	削減大約相當於財政司司長全年薪酬開支
J				L	
65	陳志全	143	000	30,700,000	削減大約相當於2020-21年度公務員事務局國家事務研習課程的預算運作開支及局長辦公室的全年預算運作開支
66	譚文豪	143	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內公務員 事務局局長的全部薪金
67	林卓廷	143	000	4,180,000	削減大約相當於公務員事務局局長全年薪酬開 支
68	陳志全	144	000	17,940,000	削減大約相當於2020-21年度政制及內地事務局局長個人薪酬的全年預算開支及在台灣的香港經濟貿易文化辦事處人手編制的全年薪金及津貼全年預算開支
69	楊岳橋	144	000	4,180,000	削減大約相當於政制及內地事務局局長薪金 2020-21年度預算
70	黄碧雲	144	000	4,180,000	削減大約相當於政制及內地事務局局長全年薪 酬開支

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
71	陳志全	147	000	189,011,000	削減大約相當於2020-21年度財經事務及庫務局(庫務科)2020-21年度個人薪酬的全年薪金預算開支
72	譚文豪	147	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內財經事 務及庫務局局長的全部薪金
73	胡志偉	147	000	4,180,000	削減大約相當於財經事務及庫務局局長全年薪 酬開支
74	陳志全	151	000	177,980,000	削減大約相當於2020-21年度保安局個人薪酬 的全年薪金預算開支
75	陳淑莊	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長2020-21年度預留的薪酬開支
76	毛孟靜	151	000		削減大約相當於保安局局長薪金的全年預算開 支
77	涂謹申	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長全年薪酬開支
78	陳淑莊	151	000	300,000	削減大約相當於2020-21年度為保安局局長辦公室預留用於離港公幹的開支
79	陳淑莊	151	000	200,000	削減大約相當於2020-21年度為保安局局長辦公室預留用於公務酬酢的開支
			l		
80	張超雄	152	000	277,000,000	削減大約相當於為提升香港作為「亞洲盛事之都」的吸引力,推廣盛事旅遊和主題旅遊,香港旅遊發展局2020-21年度,從政府獲得的額外撥款
81	陳志全	152	000	23,559,000	削減大約相當於2020-21年度商務及經濟發展局(工商及旅遊科)「一帶一路」辦公室編制人員及商務及經濟發展局局長的全年薪酬開支
82	陳志全	152	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度商務及經濟發展 局局長的全年個人薪酬預算開支
83	楊岳橋	152	000	4,180,000	削減大約相當於商務及經濟發展局局長薪金 2020-21年度預算
84	涂謹申	152	000	4,180,000	削減大約相當於商務及經濟發展局局長全年薪 酬開支

	議員	總目	分目	建議削減的 金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
85	許智峯	156	000	115,000,000	削減大約為中小學生籌辦或資助學校舉辦內地 交流活動開支
86	許智峯	156	000	85,000,000	削減大約相當於全港性系統評估開支
87	許智峯	156	000	12,900,000	削減大約為中小教師舉辦內地專業交流活動
88	陳淑莊	156	000	4,180,000	削減大約相當於教育局局長2020-21年度預留 的薪酬開支
89	許智峯	156	000	4,180,000	削減大約相當於教育局局長全年薪酬開支
90	許智峯	156	000	470,000	削減大約為開發<<基本法>>教育的學與教資 源開支
91	陳淑莊	156	000	180,000	削減大約相當於2020-21年度為教育局局長辦公室預留用於離港公幹的開支
92	陳淑莊	156	000	177,000	削減大約相當於2020-21年度為教育局局長辦公室預留用於公務酬酢的開支
02	<i>17</i> + − 1 → Λ	1.50	000	4 100 000	WINT 1. WHITE TAXABLE TO THE TAXABLE
93	陳志全	158	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度運輸及房屋局局 長全年薪金預算開支
94	譚文豪	158	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內運輸及 房屋局局長的全部薪金
95	林卓廷	158	000	4,180,000	削減大約相當於運輸及房屋局局長全年薪酬開 支

Technically inaccurate Committee Stage Amendments (CSAs)

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)	備註
1	陳志全	44	000	55,000,000	削減大約相當於2020-21年度有機資源回收中心一期的預算合約費用	有關預算在分目297而非分目000項下
2	郭榮鏗	92	000		削減大約相當於「願景2030 — 聚焦法治」計劃的開支	總目92沒有包括該項目的預算
3	毛孟靜	122	603	76,656,000	額	建議削減的金額不正確, 2020-21預算的現金流為 \$1,533,000
4	許智峯	156	000	12,900,000	削減大約為中小教師舉辦內地專業交流活動	有關預算是分目000及其他分目就該項目的總開支

Duplicative Committee Stage Amendments (CSAs)

	議員	總目	分目	建議削減的金額(\$)	削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
1	郭家麒	21	000	5,210,400	削減大約相當於行政長官2020-2021年任期內的薪金, 即\$5,210,400。
2	陳志全	21	000	5,210,400	削減大約相當於2020-21年度行政長官的薪金的全年預算開支
3	陳淑莊	53	000	4,180,000	削減大約相當於民政事務局局長2020-21年度預留的薪酬開支
4	鄺俊宇	53	000	4,180,000	削減大約相當於民政事務局局長全年薪酬開支
			<u>. </u>		
5	郭榮鏗	92	000	4,320,000	削減大約相當於律政司司長的薪酬預算開支
6	涂謹申	92	000	4,320,000	削減大約相當於律政司司長全年薪酬開支
7	胡志偉	112	000	3,600,000	削減大約相當於立法會秘書長全年薪酬開支及津貼
8	朱凱廸	112	000	3,600,000	削減大約相當於涉及立法會秘書長的薪金及現金津貼開 支預算
-					
9	楊岳橋	122	000	18,178,000,000	削減大約相當於警務處薪金2020-21年度預算
10	陳志全	122	000	18,178,000,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處個人薪酬的薪 金的全年預算開支
11	楊岳橋	122	103	145,100,000	削減大約相當於警務處酬金及特別服務2020-21年度預算
12	陳志全	122	103	145,100,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處酬金及特別服務的全年預算開支
13	張超雄	122	103	145,100,000	削減大約相當於香港警務處全年酬金及特別服務開支
			<u>. </u>		
14	楊岳橋	122	695	137,976,000	削減大約相當於警務處警隊特別用途車輛2020-21年度 預算
15	毛孟靜	122	695	137,976,000	削減大約相當於警務處警隊特別用途車輛的全年預算開 支
16	張超雄	122	695	137,976,000	削減大約相當於香港警務處全年警隊特別用途車輛(整體撥款)開支

Duplicative Committee Stage Amendments (CSAs)

	議員	總目	分目		削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
17	陳志全	135	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度創新及科技局局長全年薪 酬預算開支
18	楊岳橋	135	000	4,180,000	削減大約相當於創新及科技局局長薪金2020-21年度預 算
19	胡志偉	135	000	4,180,000	削減大約相當於創新及科技局局長全年薪酬開支
			1		
20	陳淑莊	137	000	4,180,000	削減大約相當於環境局局長2020-21年度預留的薪酬開支
21	陳志全	137	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度環境局局長全年薪酬預算 開支
22	許智峯	137	000	4,180,000	削減大約相當於環境局局長全年薪酬開支
	\ \ -\-	100	0.00		
23	譚文豪	138	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內發展局局長的全部薪金
24	尹兆堅	138	000	4,180,000	削減大約相當於發展局局長全年薪酬開支
į 					
25	陳志全	139	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度食物及衞生局局長全年薪 金預算開支
26	郭家麒	139	000	4,180,000	削減大約相當於食物及衞生局局長2020-2021年任期內的薪金,即\$4,180,000
27	黄碧雲	139	000	4,180,000	削減大約相當於食物及衛生局局長全年薪酬開支
28	陳志全	141	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度勞工及福利局局長全年薪 酬預算開支
29	郭家麒	141	000	4,180,000	削減大約相當於勞工及福利局局長2020-2021年任期內 的薪金,即\$4,180,000
30	鄺俊宇	141	000	4,180,000	削減大約相當於勞工及福利局局長全年薪酬開支
31	郭家麒	142	000	4,470,000	削減大約相當於財政司司長2020-2021年任期內的薪金,即\$4,470,000
32	涂謹申	142	000	4,470,000	削減大約相當於財政司司長全年薪酬開支
					<u> </u>

Duplicative Committee Stage Amendments (CSAs)

	議員	總目	分目		削減金額的詳情(由立法會秘書處提供)
33	譚文豪	143	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內公務員事務局局長的全部薪金
34	林卓廷	143	000	4,180,000	削減大約相當於公務員事務局局長全年薪酬開支
	111 - 11		I I		
35	楊岳橋	144	000	4,180,000	削減大約相當於政制及內地事務局局長薪金2020-21年 度預算
36	黄碧雲	144	000	4,180,000	削減大約相當於政制及內地事務局局長全年薪酬開支
27	加入户	1.47	000	4 100 000	
37	譚文豪	147	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內財經事務及庫務 局局長的全部薪金
38	胡志偉	147	000	4,180,000	削減大約相當於財經事務及庫務局局長全年薪酬開支
			<u> </u>		1
39	陳淑莊	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長2020-21年度預留的薪酬開
		-			支
40	毛孟靜	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長薪金的全年預算開支
41	涂謹申	151	000	4,180,000	削減大約相當於保安局局長全年薪酬開支
			<u>. </u>		
42	陳志全	152	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度商務及經濟發展局局長的 全年個人薪酬預算開支
43	楊岳橋	152	000	4,180,000	削減大約相當於商務及經濟發展局局長薪金2020-21年 度預算
44	涂謹申	152	000	4,180,000	削減大約相當於商務及經濟發展局局長全年薪酬開支
45	陳淑莊	156	000	4,180,000	削減大約相當於教育局局長2020-21年度預留的薪酬開支
46	許智峯	156	000	4,180,000	削減大約相當於教育局局長全年薪酬開支
47	陳志全	158	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度運輸及房屋局局長全年薪 金預算開支
48	譚文豪	158	000	4,180,000	削減大約相當於二零二零至二一年度內運輸及房屋局局 長的全部薪金
49	林卓廷	158	000	4,180,000	削減大約相當於運輸及房屋局局長全年薪酬開支
<u> </u>					



立法會陳志全議員辦事處

Office Of Chan Chi Chuen, Legislative Councillor

附錄 2A Appendix 2A(只備中文本
Chinese version only)

香港中區立法會道1號 立法會 立法會主席 梁君彥議員

梁主席:

有關政府就〈2020年撥款條例草案〉修訂案的回覆及撤回部份修訂案事宜。

本人對 4 月 23 日政府就《2020 年撥款條例草案》的回覆不表認同,盼 閣下能尊重議員審議財政預算的權利,批准本人在立法會全體委員會階段動議本人提交而資料沒有錯誤的 43 條修訂案。

本人絕大部份修訂案均是正確無誤,全部均是經認真考慮及仔細研究才提交,本人亦計劃就修訂案發言,以體現認真審議財政預算案的精神。由此可見,本人絕對是以認真的態度處理修訂案,並希望可在立法會就修訂案展開認真的討論。

此外,按照政府提交的資料,本人現撤回削減有機資源回收中心 2020-21 年度運作費用的修訂案。

基於上述原因,本人盼 閣下能讓本人在立法會全體委員會階段動議討論本人提交的 43 條修訂案,讓立法會可發揮認真審議及討論財政預算案的職能。

> 立法會議員陳志全 二零二零年四月二十三日



郭家麒醫生 Dr. Hon. Kwok Ka Ki

立法會議員 Legislative Councillor



立法會綜合大樓 立法會主席 梁君彥議員

附錄 2B Appendix 2B(只備中文本
Chinese version only)

梁主席:

有關《2020年撥款條例草案》 政府對議員提出修訂案的回應

就本人於 2020 年 4 月 23 日,接獲立法會秘書處轉達政府對本人有關 《2020 年撥款條例草案》修訂所作的回覆文件,本人對政府回覆的內容不 表認同,並表示強烈不滿。

政府以議員的修訂屬瑣碎無聊、甚至毫無意義,要求主席不批准議員提出的修訂案,本人認為絕不合理。立法會議員的職責,其中最重要的是監管公共財政的運用,及監察政府工作。立法會議員透過對《2020年撥款條例草案》提出修訂案,以改善政府的工作,令公共財政有更有效的運用,完全是職責所在,亦體現出行政、立法、司法,三權分立,互相制衡的精神。

政府在文件中表示削減官員的薪金,將影響政府履行身為僱主的法定和合約責任;而削減部門的運作開支,將會令公共服務陷入混亂,也會嚴重影響政府運作。但本人認為,問責官員需為過失負上責任,削減部門首長的薪金是理所當然,亦能令政府體現出重視問責精神。而議員削減部門的運作開支,更是反映該部門存有改善的空間,正正體現出立法會監察、改善政府工作的憲制精神。

就此,本人希望主席能捍衛立法會議員監察政府施政的權力,並考慮 上述意見,批准本人所提出的修訂案。

立法會議員

郭家麒

二零二零年四月二十四日

香港中環立法會道1號立法會綜合大樓812室

Room 812, 8/F, Legislative Council Complex, 1 Legislative Council Rd., Central, H.K.

電話 TEL: 2677 6877 傳真: 2677 6876

電郵 E-mail:kkk@kkkwok.hk 網址 Website:www.kkkwok.hk

毛孟靜立法會議員辦事處

LegCo Office of Claudia Mo



香港中區立法會道一號 立法會綜合大樓 立法會主席 梁君彥議員

附錄 2C Appendix 2C (只備中文本 (Chinese version only)

梁主席:

回應政府對本人《2020年撥款條例草案》修正案的意見

本人不認同政府就本人多項《2020年撥款條例草案》提出修正案的意見。

政府反對本人提出修正案主要有三個原因:

- A. 修正案瑣屑無聊或無意義,妨礙政府有效地提供公共服務和履行身為僱主的 法律責任。
- B. 涉及同一分目的多項修正案
- C. 修正案技術上有誤

就此,本人有以下回應:

A. 修正案瑣屑無聊或無意義,妨礙政府有效地提供公共服務和履行身為僱主的 法律責任

立法會主席判斷修正案是否瑣屑無聊或無意義,屬於《議事規則》中列明立法會內部事務,行政部門不需干預。

《基本法》第七十三條第(二)項規定,立法會獲賦職權根據政府的提案,審核、通過財政預算。根據《議事規則》第 69條,議員可就撥款法案內的任何總目動議修正案,藉削減總目內分目/子目的款額以削減該總目所獲分配的款額。

主席在多次「主席裁決」上,明確指出:議員提出的議案若沒有違反《基本法》、香港法律及/或《議事規則》,便可獲主席批准在立法會會議上動議。主席多年來處理有關《撥款條例草案》修訂案時亦應用此原則。今年亦應一如以往,以同一標準處理所有《撥款條例草案》修訂。

香港中區立法會道 1 號立法會綜合大樓 809 室 Room 809, Legislative Council Complex, 1 Legislative Council Road, Central, Hong Kong 電話 / Tel: 2856 1336 傳真 / Fax: 2715 8020 電郵 / Email: contact@msmo.hk

毛孟靜立法會議員辦事處

LegCo Office of Claudia Mo



去年主席亦批准議員,就《撥款條例草案》中,削減部份政策局或部門履行 基本職責及或提供主要公共服務所需的主要開支,及削減行政長官的個人薪酬、 以及多個開支總目下部份政治委任官員、管制人員和公務員的個人薪酬而提出的 修訂。本人期望主席今年亦一如以往,以同一標準處理所有《撥款條例草案》修 正案。

再者,特首林鄭月娥本年4月8日宣布,政府為表示願意與市民共渡時艱, 行政長官、全體司局長及特首辦主任將減薪1成。由此可見,**削減行政長官的個** 人薪酬、以及多個開支總目下部份政治委任官員、管制人員和公務員的個人薪酬, 並不影響政府有效地提供公共服務和履行身為僱主的法律責任。

B. 涉及同一分目的多項修正案

本人明白主席"一目一項修正案"的原則,但希望主席同事考慮到本人部分修正案的獨特性,若同一分目沒有其他議員提出同樣修正案時,希望主席能考慮 批准本人提出相關修正案。

C. 修正案技術上有誤

本人此修訂案,目的是反對這個新項目(警務署更換裝甲車)。該項目在《管制人員報告》中,列明「這是新項目,所需撥款的申請連同《2020年撥款條例草案》,一併提交立法會批核。」因此本人需削減整個項目預算,而非項目本年度現金流,而達到議員「批核」及「反對整個項目」的效果。若主席不批准本議案,希望主席可以清楚指出,議員如何「批核」此類沒有向立法會財委會提交,而只在《撥款條例草案》中加入的新項目。

如有問題,歡迎致電 2856 1336 與本人聯絡。謝謝!

分名种

立法會議員 毛孟靜

二零二零年四月二十四日





張超雄立法會議員辦事處

Fernando Chiu Hung Cheung Legislative Councilor's Office

立法會 秘書處: **附錄 2D Appendix 2D**(只備中文本
(Chinese version only)

就政府意見的回應

就政府對立法會議員提出《**2020**年撥款條例草案》修正案的意見,我的回應如下:

- 1. 「瑣屑無聊或無意義的修正案」應只限於理解為修正案通過後會否達到任何實質的目的或造成實質上的分別;修正案本身會否預計獲得通過與否,根本並不相關;政府亦不能假設所有修正案會遭到否決;
- 2. 不同修正案即使在同一分目亦有不同的政策目的,涉及對不同政策措施的取態,因此應獲准提出。
- 3. 基本法第73條列明:「香港特別行政區立法會行使下列職權:(二)根據政府的提案,審核、通過財政預算......」

基本法第50條列明:「香港特別行政區行政長官如拒絕簽署立法會再次通過的 法案或立法會拒絕通過政府提出的財政預算案或其他重要法案,經協商仍不能 取得一致意見,行政長官可解散立法會......」

基本法第51條列明:「香港特別行政區立法會如拒絕批准政府提出的財政預算案,行政長官可向立法會申請臨時撥款。如果由於立法會已被解散而不能批准撥款,行政長官可在選出新的立法會前的一段時期內,按上一財政年度的開支標準,批准臨時短期撥款。」

以上基本法條文清楚指出立法會可審核、通過及拒絕批准財政預算案,而且指出政府應與立法會協商,因此立法會並無責任適時地批出單單由政府提出的資源運用的方案。

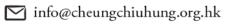
4. 基本法第74條只規管立法會議員提出法律草案,對政府法案或議案的修正案,並不在此限。

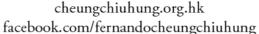
(852) 2613 9200

香港中區立法會道1號立法會綜合大樓1017室

(852) 2799 7290

Room 1017, Legislative Council Complex, 1 Legislative Council Road, Central, Hong Kong







5. 立法會過往均可讓議員提出削減開支的修正案,一直行之有效。

如有問題,請與我的助理郭先生聯絡(電話:)。謝謝。

强起雄

立法會議員 張超雄

二零二零年四月二十四日



香港中區立法會道一號 立法會綜合大樓9樓909-914室 Room 909-914, 9/F, Legislative Council Complex, 1 Legislative Council Road, Central, Hong Kong

電話 Tel: 2537 2319 傳真 Fax: 2537 4874

立法會秘書處

對於政府的意見,我們不能認同,一如以往,我們認為這些修訂並無違反基本法及議事規則,應獲批准予以提出...

林卓廷 涂謹申 鄺俊宇 許智峯 胡志偉 黃碧雲 尹兆堅 2020 年 4 月 24 日

OFFICE OF HON JEREMY TAM

立法會議員譚文豪辦事處

To whom it may concern,

24 April 2020

附錄 2F Appendix 2F (只備英文本

(English version only)

Re: Administration's views on Members' amendments to the Appropriation Bill 2020

The Administration's view is a downgrade of Members of the Legislative Council's power and disregard for the efforts they made to scrutinize the *Budget*. I disagree with them on this matter. Thank you.

Yours faithfully,

彈之至

Jeremy TAM Man-ho Member of the Legislative Council



立法會 Legislative Council

陳淑莊議員 Hon CHAN Tanya



香港中區立法會道一號 立法會綜合大樓 立法會主席 梁君彥議員, GBS, JP **附錄 2G Appendix 2G**(只備中文本
(Chinese version only)

梁主席:

回覆:政府對本人修訂《2020年撥款條例草案》的回應

本人已收悉政府就本人修訂《2020年撥款條例草案》的回應。

政府於信函中引述主席 閣下就《2018 年撥款條例草案》的擬議修正案所作的 裁決,指「大量修正案並未達致任何實際目的,反而不必要地延長或不當地耽延 立法過程」,因此「全部 125 項修正案應視為瑣屑無聊或無意義,有違《議事規則》第 57(4)(d)條的規定,一概不應容許議員提出」。

本人反對政府的觀點,本人提出上述修正案的目的,是透過削減四名局長的薪酬、 各項津貼及開支,讓本會審視他們過往的工作表現,正好體現本會監察政府的職 能,並非瑣屑無聊,本人認為主席 閣下應予以批准。

立法會議員

陳淑莊

謹啟

2020年4月24日

Office of the Hon. Alvin Yeung Legislative Councillor

24 April 2020

Hon Andrew LEUNG Kwan-yuen, GBS, JP President of the Legislative Council Legislative Council Central Hong Kong **附錄 2H Appendix 2H**(只備英文本
English version only)

Dear Mr President,

Proposed amendments to Appropriation Bill 2020

- 1. I am writing to defend my Committee Stage Amendments ("CSAs") to Appropriation Bill 2020 submitted earlier and dispute the Administration's recommendation that none of the CSAs submitted by myself and other Members should be admitted.
- 2. The Secretary for Financial Services and the Treasury suggested that all the CSAs have "no real purpose other than prolonging or delaying the necessary legislative process", and thus the President should rule them inadmissible "in their entirety" under Rule 57(4)(d) of the Rules of Procedure ("RoP"). With regards to that specific comment I wish to point out that the CSAs, at least the ones proposed by myself, are grounded on genuine considerations for proper governance. Particularly, my own seven CSAs are proposed with a legitimate aim to reduce unnecessary spending by government bureaux and departments on poorly designed policies and superfluous excesses enjoyed by unpopular officials. They are intended to be improvements of current policies for the public good and to demonstrate government accountability.

-CONT.-

¹ Para. 5 of the letter to the Secretary General of the Legislative Council from the Secretary for Financial Services and the Treasury dated 23 April 2020.





Office of the Hon. Alvin Yeung Legislative Councillor

- 3. The Administration's accusation that the "disproportionate multitude" ² of CSAs is evidence the "frivolous[ness] and meaningless[ness]"³ of such proposals is also invalid. As I have explained earlier, the expenditures Members including myself proposed to reduce are unnecessary spending not related to the effective rendering of public services benefiting the people of Hong Kong. I submit that the overwhelming number of CSAs should not be interpreted as obstacles to proper functioning of the government, rather, they should be seen as reflections of public disappointment with the Administration's incompetence, especially regarding specific bureaux and departments that have engaged in the obstruction and suppression of citizens' rightful exercise of constitutional freedoms in the past year.
- 4. I should also note that the Administration's reading of article 74 of the Basic Law ("BL") fails to acknowledge the Legislative Council's ("LegCo") power to approve public expenditure under BL 73(2) and (3). The Administration understands the term "bills" BL 74 in its most expansive sense that it should include amendments to bills, and asserts that Members should be prohibited from introducing amendments relating to public expenditure or government policies in accordance to the restrictions set out in BL 74.4 If the Administration's interpretation of BL 74 should stand, the LegCo would be stripped of its constitutional power, seriously impairing its ability to discharge its functions laid out in BL 73. I also wish to draw reference to past President's rulings on the same matter that BL 74 does not apply to consideration of the admissibility of amendments to bills.⁵

-CONT.-

⁵ Para. 20, President's ruling on amendments proposed by 16 Members to the Appropriation Bill 2019 (Retrieved from LegCo website: https://www.legco.gov.hk/yr18-19/english/pre_rul/pre20190506-ref-e.pdf).





² Ibid.

³ Ibid.

⁴ Para. 14 of the letter to the Secretary General of the Legislative Council from the Secretary for Financial Services and the Treasury dated 23 April 2020.

Office of the Hon. Alvin Yeung Legislative Councillor

As such, I urge the President to admit all amendments 5. proposed by myself and other Members who have submitted their proposals in accordance to the relevant provisions of the BL and the RoP.

-END-

Yours sincerely,

Alvin YEUNG Member of the Legislative Council





Re: Administration's views on Members' amendments to the Appropriation Bill 2020

(Chinese version) Hoi Dick Eddie Chu

to:

Sharon WS LAM 24/04/2020 15:14

附錄 2I Appendix 2I (只備中文本 Chinese version only)

From: Hoi Dick Eddie Chu <info@chuhoidick.hk> To: Sharon WS LAM

致立法會秘書處:

就政府對《2020撥款條例草案》修正案的意見,本辦事處不予回應。

立法會朱凱廸議員辦事處

電話Tel | 2809 2102 電郵Email | info@chuhoidick.hk

網址Website | chudhoidick.hk

傳真Fax | 2811 2210

Facebook | 八鄉朱凱廸



郭榮鏗立法會議員辦事處 Legislative Council Office of the Hon. Dennis Kwok



電郵文件

香港特別行政區 立法會 主席 **附錄 2J Appendix 2J** (只備中文本 (Chinese version only)

梁議員:

回應政府就《2020年撥款條例草案》修正案的意見

就政府在 2020 年 4 月 23 日發出題為《2020 年撥款條例草案》、下稱「《草案》」) 的文件,本人現回覆如下:

整體回應

根據議事規則第 57 條,議員有權就法案提出修正案,但不能夠抵觸議事規則第 57(4)(a)-(d)條,因此立法會主席應該批准所有沒有違反議事規則的修正案,以確保議員的提案權不被剝削。

除此以外,政府當局在信中表示「最關切的仍是《2020年撥款條例草案》 能否適時通過」。本人認為《草案》是否能夠適時通過,取決於政府在何時向立 法會提出相關草案,並不能在死線前向立法會提出草案,然後逼令立法會需要在 政府當局定下的死線前通過,此舉毫不尊重立法會。

(A)修正案瑣屑無聊或無意義,妨礙政府有效提供公共服務和履行身為僱主的 法律責任

政府當局表示「該等修正案最終全部在表決中遭絕大部分議員否決」,因此 認為立法會主席不應容許議員提出該等修正案。本人認為修正案的表決結果,並 非議事規則訂明立法會主席是否批准修正案提出的考慮因素之一。本人重申,主 席只應根據議事規則第57條內所述的條件決定是否批准議員提出的修正案。 政府當局在第6(ii)段中提出如主席容許議員提出削減行政長官的個人薪酬,以及削減多個開支總目下部分政治委任官員、管治人員和公務員的個人薪酬,會「佔用議會完成所需程序的時間」。本人必須指出,立法會主席近年已經為《撥款條例草案》的設下辯論時間表,不單限制每個部分的辯論時間,亦已將處理修正案的時間計算在內。本人重申,設下辯論時限,其實變相限制議員的發言權力,故並不認同立法會主席此做法。惟立法會主席此舉的實際效果,是令《撥款條例草案》可以在政府當局預期的時間表決。

因此,除非政府當局認為立法會主席設定的時間仍然過長,惟即便如此,這亦並非由於立法會主席是否批准議員提出修正案所致。

(B) 涉及同一分目的多項修正案

本人反對立法會主席採取以整體為本的「一目一項」修正案原則。本人認為 議事規則賦予立法會議員有提案權,除了違反議事規則的修正案外,立法會主席 應該全數批准議員提出的修正案。

其次,即使在同一總目下的修正案,各議員提出的原因定必不盡相同,各議 員希望透過修正案所達到的法律效果亦不可能完全一樣,因此不能夠以總目相同 為由,而採用「一目一項」的安排。

(C)技術上有誤的修正案

本人就總目 92 轄下的分目 000 動議削減 4.5 億元,相等於「願景 2030 - 聚 焦法治」計劃的撥款。惟政府當局指「總目 92 沒有包括該項目的預算」。

首先,財政司司長的預算案演辭第83段提及「我會預留約四億五千萬元,讓律政司推行『願景2030—聚焦法治』計劃,加深香港社會對法治概念的認識及實踐」。根據立法會秘書處發出的財政司司長2020-2021財政年度預算案演詞段落編號及負責的相關政策局/部門的名稱一覽表,演辭第83段負責的政策局/部門是律政司。

其次,本人就審核 2020-21 年度開支預算提出有關「願景 2030—聚焦法治」計劃(答覆編號: SJ024),律政司政務專員並沒有指出上述計劃的預算不包括在總目 92 內,因此本人合理相信上述計劃是包括在總目 92 的預算內。

除此以外,財政司司長在演辭中提及「我會預留約四億五千萬元,讓律政司推行「願景 2030—聚焦法治」計劃,加深香港社會對法治概念的認識及實踐」,即有關款項將由律政司調撥,因此本人合理相信上述計劃是包括在總目 92 的預算內。

多樂鏗

郭榮鏗 立法會議員

2020年4月24日

(只備中文本 Chinese version only)

《2020年撥款條例草案》

立法會主席裁定為不準確的修正案(共3項)

毛孟靜議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^{tt}	備註
1	122	603	76,656,000		建議的削減款額不正確, 2020-21年度預算的現金流 為\$1,533,000

郭榮鏗議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的唯	備註
1	92	000		削減大約相當於「願景2030 — 聚焦法治」 計劃的開支	總目92沒有包括該項目的 預算

許智峯議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 th	備註
1	156	000	12,900,000	削減大約相當於2020-21學年為中小學教師	建議的削減款額涉及000及
				舉辦內地專業交流活動	另一分目之下的預算開支

-

並 修正案目的由議員提供。

(只備中文本 Chinese version only)

《2020年撥款條例草案》 立法會主席批准的修正案(共52項)

I. 立法會主席根據"一目一項修正案"原則批准的修正案(共41項)

楊岳橋議員(2項)

	總目	分目	削減款額	目的唯
1	63	000	42,346,800	削減大約相當於2020-21年度18區民政專員薪金預算開支
2	122	695	137,976,000	削減大約相當於2020-21年度警務處警隊特別用途車輛預算開支

毛孟靜議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^能
1	22	000	1,200,000	削減大約相當於2020-21年度漁護署人道毀滅動物的全年預算開支

陳淑莊議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^能
1	137	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度環境局局長的薪酬預算開支

陳志全議員(28項)

アネルコ	保心王祿貝(20頃)					
	總目	分目	削減款額	目的 ^能		
1	46	022	142,500,000	削減大約相當於2020-21年度公務員一般開支中旅費的全年預算開支		
2	47	000	502,735,000	削減大約相當於2020-21年度政府資訊科技總監辦公室個人薪酬中的		
				全年薪金預算開支		
3	49	000	56,462,000	削減大約相當於2020-21年度食物環境衞生署津貼的全年預算開支		
4	51	000	343,000,000	削減大約相當於2020-21年度港珠澳大橋香港口岸全年運作開支		
5	60	000	65,300,000	削減大約相當於2020-21年度港珠澳大橋香港段全年經常開支		
6	72	000	3,852,000	削減大約相當於2020-21年度就廉政公署特別委任而支付的酬金的全年		
				預算開支		
7	72	103	15,900,000	削減大約相當於2020-21年度廉政公署酬金及特別服務的全年預算開支		
8	74	000	72,070,000	削減大約相當於2020-21年度政府新聞處宣傳工作的預算開支		
9	76	000	1,811,400	削減大約相當於2020-21年度稅務局總評稅主任(印花稅署)(以薪級		
				起薪點計算)的全年薪酬預算開支		
10	76	209	1,600,000	削減大約相當於2020-21年度稅務局特別法律費用的全年預算開支		
11	79	000	33,695,000	削減大約相當於2020-21年度投資推廣署個人薪酬的全年薪金預算開支		
12	82	000	1,363,649,000	削減大約相當於2020-21年度屋宇署個人薪酬的全年薪金預算開支		
13	90	000	2,152,200	削減大約相當於2020-21年度勞工處助理處長(僱員權益)(以薪級起薪點		
				計算)的全年薪酬預算開支		
14	91	000	146,098,000	削減大約相當於2020-21年度地政總署僱用服務及專業費用全年預算		
				開支		
15	92	234	203,000,000	削減大約相當於2020-21年度律政司刑事案件預算訴訟費用		
16	95	000	109,993,000	削減大約相當於2020-21年度康樂及文化事務署圖書館物料及多媒體		
				服務的全年預算開支		
17	96	000	24,700,000	削減大約相當於2020-21年度海外經貿辦華盛頓辦事處的全年個人薪酬		
				預算開支		
18	135	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度創新及科技局局長全年薪酬預算開支		
19	147	000	189,011,000	削減大約相當於2020-21年度財經事務及庫務局(庫務科)個人薪酬的		
				全年薪金預算開支		
				全年薪金預算開支		

並 修正案目的由議員提供。

-

	總目	分目	削減款額	目的 ^世
20	148	000	32,000,000	削減大約相當於2020-21年度財經事務及庫務局(財經事務科)有關
				資助金下金融發展局的全年預算開支
21	151	000	177,980,000	削減大約相當於2020-21年度保安局個人薪酬的全年薪金預算開支
22	158	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度運輸及房屋局局長全年薪金預算開支
23	159	000	393,293,000	削減大約相當於2020-21年度發展局(工務科)個人薪酬中的全年薪金
				預算開支
24	163	000	2,152,200	削減大約相當於2020-21年度選舉事務處總選舉事務主任(按薪級起薪點
				計算)的全年薪酬預算開支
25	180	000	37,733,000	削減大約相當於2020-21年度電影、報刊及物品管理辦事處個人薪酬的
				全年薪金預算開支
26	181	000	308,269,000	削減大約相當於2020-21年度工業貿易署個人薪酬的全年薪金預算開支
27	186	000	35,423,000	削減大約相當於2020-21年度運輸署個人薪酬的津貼的全年預算開支
28	188	187	4,472,000	削減大約相當於2020-21年度庫務署代理人的佣金及費用的全年預算
				開支

張超雄議員(6項)

]及四种联关(5/4)				
	總目	分目	削減款額	目的 ^能
1	122	000	25,105,420,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處全年運作的預算開支
2	122	207	4,500,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處全年證人、囚犯及遞解出境者的
				預算開支
3	122	603	99,970,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處全年機器、車輛及設備預算開支
4	122	614	1,500,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處全年改建、加建及改善使用中的
				水警船艇(整體撥款)預算開支
5	122	661	294,862,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處全年小型機器、車輛及設備
				(整體撥款)預算開支
6	152	000	277,000,000	削減大約相當於2020-21年度為提升香港作為「亞洲盛事之都」的吸引
				力,推廣盛事旅遊和主題旅遊,香港旅遊發展局從政府獲得的額外撥款

胡志偉議員(1項)

	T H320 J-C \	· X /		
	總目	分目	削減款額	目的 ^能
1	21	000	125,490,999	削減大約相當於2020-21年度行政長官辦公室全年預算開支

林卓廷議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 th
1	45	000	3,300,000	削減大約相當於2020-21年度消防處處長全年薪酬預算開支

許智峯議員(1項)

<u> </u>					
	總目	分目	削減款額	目的 ^能	
1	156	000	115,000,000	削減大約相當於2020-21學年為中小學生籌辦或資助學校舉辦內地交流	
				活動的預算開支	

誰 修正案目的由議員提供。

II. 立法會主席酌情批准的修正案(共11項)

郭家麒議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^能
1	142	000	4,470,000	削減大約相當於2020-21年度財政司司長全年的薪金預算開支,
				即\$4,470,000

譚文豪議員(1項)

H-5-72	T 130CHW3 C ()1/					
	總目	分目	削減款額	目的 th		
1	143	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度公務員事務局局長全年薪金預算開支		

郭榮鏗議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^能		
1	92	000	4,320,000	削減大約相當於2020-21年度律政司司長全年的薪酬預算開支		

涂謹申議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的≝
1	122	103	145,000,000	削減大約相當於2020-21年度香港警務處酬金及特別服務全年撥款

尹兆堅議員(1項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^能		
1	138	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度發展局局長全年薪酬預算開支		

黃碧雲議員(2項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^能
1	139	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度食物及衛生局局長全年薪酬預算開支
2	144	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度政制及內地事務局局長全年薪酬預算開支

鄺俊宇議員(2項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^{tt}
1	53	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度民政事務局局長全年薪酬預算開支
2	141	000	4,180,000	削減大約相當於2020-21年度勞工及福利局局長全年薪酬預算開支

朱凱廸議員(2項)

	總目	分目	削減款額	目的 ^能
1	112	000	3,600,000	削減大約相當於2020-21年度立法會秘書處秘書長的薪金及現金津貼
				預算開支
2	112	000		削減大約相當於2020-21年度立法會秘書處法律顧問的薪金及現金津貼 預算開支

並 修正案目的由議員提供。